

子どもたちはつらい未来をどう引き受けるのか ——小児医療における「頑張れ」という言葉の意味

大西 薫 奈良女子大学大学院人間文化研究科
Kaoru Ohnishi Graduate School of Humanities and Sciences, Nara Women's University

要約

本論文は、小児がんの子どもが治療上、決して避けることはできない苦痛の強い検査を受ける前から終了するまでの過程を観察し、「頑張れ」という言葉がどのように使われているかに着目して分析した。従来の研究では、遠い将来に向けてかけられる「頑張れ」という言葉を、「このいま」から離れ全体を俯瞰する視点で捉えていたのに対し、本論文では、「このいま」の視点から、目の前の差し迫ったなかで交わされる「頑張れ」について捉えた。その結果、同室の子ども同士では「頑張れ」を用いることはほとんどなかったが、日常生活では子どもに「頑張れ」と言えないと話す親でも、検査のときには「頑張れ」と言っていることが認められた。痛みは個人的なものであるにもかかわらず、医療者や親は子どもが感じている痛みに関心ではいられず、巻き込まれながら痛みの渦中にいる子どもに身を重ねるようにして「頑張れ」という言葉をかけていた。このような結果を受け、①頑張るということ／引き受けるということ、②検査に対する否定的態度と病気を理解すること、③渦中を生きるということ／未来を展望すること、の3つの視点から考察を行い、痛みをめぐる時間性と共同性について明らかにした。

キーワード

「頑張れ」、検査、痛み、時間に対するまなざし、小児がん

Title

How Do Children Accept the Painful Future?: Meaning of the Remark "GAMBARE" in Pediatric Care

Abstract

This paper analyzed the process by which children who were hospitalized with cancer underwent painful procedures with a focus on the remark "GAMBARE" ("Hold on!"). This study approached to "GAMBARE" from a "here and now" perspective, whereas previous studies tended to generalize and overlook individual experiences. I found that the medical staffs used the word in almost all the situations; while the parents said it to their children once the procedure started, although they were usually told they could not say so. However children suffering from the same disease rarely used the word to each other. Although the pain felt by a child is a private matter, people around him/her cannot be indifferent and become involved in it. I discuss these findings in relation to the following points: 1) to hold on or to accept a painful future, 2) to be negative about a medical procedure or to understand a disease, 3) taking a "here and now" or future perspective to pain.

Key words

"GAMBARE", medical procedure, pain, time perspective, childhood cancer